## T H E

Dodi's father urges him to propose, but marriage is the last thing on Diana's mind. Later, a high-speed car chase with


The sale, copying, reproduction or exploitation of any portion of this material in any form, by any means or in any media, is strictly prohibited. Distribution or disclosure of this material to unauthorized persons is also prohibited. Disposal of this material does not alter any of the


## EPISODE CAST




other than adorable to me.

$$
\begin{gathered}
00: 01: 08,400-8 \text { 00:01:11,400 } \\
\text { Making sure everything's perfect. } \\
\text { Taking care of me. }
\end{gathered}
$$



And I can see
how intoxicating that must be,
25
$00: 01: 15,840 \rightarrow 00: 01: 20,720$
but is this really taking care of yourself
in the way we've been discussing?
$00: 01: 20,800 \rightarrow 00: 01: 23,680$
We've been working on weaning you from your addiction to drama.
$0: 01: 23,760-$-> 00:01:25,440
-[phone ringing]
-[Dodi in Arabic] Hi, baba.

$$
00: 01: 25,520-->00: 01: 26,360
$$ I know.

$$
29
$$

00:01:26,440 --> 00:01:29,080

- [Mohamed] How is our special guest?
-[Dodi] She seems happy.
$00: 01: 29,160^{30}$--> $00: 01: 30,200$
Sunbathing on deck.

and put a ring on her finger.


In everything.


## And caught up in an unhealthy dynamic

 with his father.55
00:02:52,680 - 00:02:54, 400 Definitely. Definitely.


57
$00: 02: 58,160 \rightarrow 00: 02: 59,840$
People you should even know?
$00: 03: 00,760 \rightarrow 00: 03: 02,040$

## The risk is,

59
$00: 03: 02,560-->00: 03: 05,000$ one normalizes the abnormal

60
$00: 03: 05,080$--> 00:03:07,880
and becomes accustomed
to living in the madness.
61
00:03:09,680 --> 00:03:11,720
And that's when things really go wrong.
62
$00: 03: 12,600-->00: 03: 13,640$
I know.
63
$00: 03: 14,200-->00: 03: 17,200$
[Mohamed in Arabic] Marrying her would


$$
\begin{gathered}
00: 03: 21,560-->00: 03: 25,480 \\
\text { And don't all sons } \\
\text { want to eclipse their fathers? }
\end{gathered}
$$

$$
00: 03: 25,560 \stackrel{-66}{->} 00: 03: 27,840
$$

This is your chance. Don't waste it.
67
$00: 03: 30,320 \rightarrow 00: 03: 31,360$ [phone beeps off]

68

$$
00: 03: 36,040 \rightarrow 00: 03: 39,120
$$

[in English] I'll have my secretary


$$
\begin{aligned}
00: 05: & 17,680-->00: 05: 19,680 \\
& -[\text { knock at door }] \\
& -[\text { door opening }]
\end{aligned}
$$


$00: 05: 23,920 \rightarrow 00: 05: 24,920$
Shopping?


87




That... that's new.
$00: 07: 53,280 \stackrel{118}{->} 00: 07: 57,080$
To be fair,
I said she should give up work.

$00: 08: 00,480 \rightarrow 00: 08: 02,480$


Not to mention
the insults and the prejudice.
129
$00: 08: 41,040-->00: 08: 43,080$
"Dump the oily love rat"?
$00: 08: 45,080 \rightarrow-00: 08: 47,960$
"Why can't Di find a nice English boy?"
131
$00: 08: 49,200 \_00: 08: 50,200$

$00: 09: 12,440 \ldots 00: 09: 13,440$
[chuckles lightly]

$$
00: 09: 14,560-->00: 09: 15,400
$$

Exactly.
140
00:09:16,960 $\rightarrow->00: 09: 19,240$
-Oh my God!
-[Diana] Away from England anyway.
$00: 09: 20,400 \rightarrow 00: 09: 22,600$
Somewhere where one can actually be free.
142
$00: 09: 24,640 \rightarrow 00: 09: 26,280$


148
$00: 09: 39,520-->00: 09: 41,880$
-We love you! Please, Diana!
-Everyone, step back!
149
00:09:41,960 --> 00:09:43,120
[all clamoring]





191





234
00:13:54,280 --> 00:13:55,520
You're a Fayed!!
$00: 13: 55,600 \frac{235}{-->} 00: 13: 57,920$
Is she wearing it now?
236
$00: 13: 58,000 \rightarrow 00: 13: 59,200$
I need a picture.
237
$00: 13: 59,280 \rightarrow 00: 14: 00,800$
I haven't got it yet.
$00: 14: 01,400 \xrightarrow{238} 00: 14: 04,000$
I rang the store after we left.
239
00:14:04,080 --> 00:14:05,880
[in English] They didn't have it in stock.
$00: 14: 06,520-->00: 14: 09,080$ [in Arabic] They have it in their Paris branch.

241
$00: 14: 09,160$--> $00: 14: 10,320$ Then take her to Paris.

242
$00: 14: 11,200 \rightarrow 00: 14: 13,840$
would, but she wants to go home.
243
$00: 14: 13,920-->00: 14: 15,560$
No.
244
$00: 14: 16,200 \rightarrow 00: 14: 20,040$
Take her to Paris
and put the ring on her finger.

00:14:20,680 --> 00:14:22,960
This is the greatest day of my life!!
246
$00: 14: 23,040 \rightarrow 00: 14: 25,040$
I knew you would do it.
247
$00: 14: 25,120 \rightarrow 00: 14: 26,640$

$00: 14: 27,600 \rightarrow 00: 14: 28,920$

$00: 14: 53,480-->00: 14: 54,480$ He's agreed.

$00: 15: 25,000$--> $00: 15: 27,960$
A ridiculous thing
for him to have said and done, I thought.


Well, not me. That's all I care about.

had been splashed all over the press.
278
$00: 15: 49,640$--> $00: 15: 53,240$
Yes, well, that's the difference
between your mother and his.
279
$00: 15: 54,240 \rightarrow 00: 15: 57,240$
[Charles] Toys have been passed on from generation to generation.

$00: 16: 24,000-->00: 16: 25,440$
Can you pass the salt? 289
$00: 16: 29,640-->00: 16: 33,520$
[pilot] We've just started our final descent to Paris-Le Bourget.

290
$00: 16: 33,600 \rightarrow->00: 16: 35,560$
The team on the ground have radioed to say
291
$00: 16: 35,640 \rightarrow 00: 16: 37,920$
there are
a number of photographers waiting,

292
$00: 16: 38,000 \rightarrow 00: 16: 41,360$
but they will do their best


$00: 17: 19,360 \quad-->00: 17: 21,720$

[Dodi in French] Straight to my apartment.


313
$00: 17: 28,640 \rightarrow 00: 17: 31,920$


321



343
00:19:04,800 $->00: 19: 07,080$
Tell him $I$ can't, I'm unavailable.


353
00:19:32,520 --> 00:19:36,080
And nothing in the world
would give me greater pleasure

$$
354
$$

$00: 19: 36,160 \rightarrow 00: 19: 41,600$
than to see you and Dodi fill the place with your love and happiness.

$$
355
$$

$00: 19: 45,520 \rightarrow 00: 19: 46,920$
That's very sweet of you.


364
00:20:04, 680 $-->00: 20: 07,160$
Well, you're not helping.
She's stressed now.

[Dodi] Please, justleave this with me.


375
00:20:39,440 --> 00:20:41,440
[scooter engines revving]
$00: 20: 42,320{ }^{\frac{376}{-\rightarrow}} 00: 20: 44,320$
[tense music playing]
377
$00: 20: 48,840 \rightarrow 00: 20: 50,760$
[overlapping shouts]
378
$00: 20: 51,640 \rightarrow 00: 20: 52,720$
[pounding on window]
$00: 20: 52,800 \rightarrow 00: 20: 54,320$
[Dodi in French] Can't we lose them?
380
$00: 20: 54,400$--> $00: 20: 55,680$
Come on. Speed up.


381
$00: 20: 57,000-->00: 20: 59,000$ -[clamoring]
-[cameras clicking]
382
$00: 20: 59,080$--> 00:21:01,120 -Whoa!
-Careful! You might hit one!
383
$00: 21: 03,880$--> $00: 21: 05,560$ [horns honking]

384
$00: 21: 07,000-->00: 21: 09,200$
[paparazzi shouting]
385
$00: 21: 11,080 \rightarrow 00: 21: 13,400$
[in English] Why the fuck have we gone this way?
$00: 21: 13,480$--> 00:21:14,440
We discussed this.
$00: 21: 18,880^{\frac{387}{-->}} 00: 21: 20,880$
$-0 h$ God.
-[Diana] God!
388
$00: 21: 20,960 \rightarrow 00: 21: 21,800$
Philippe.


397
00:21:39,160 $->00: 21: 40,840$
-Trevor.
-There's nothing I can do.

-[clamoring]
-[cameras clicking]
$00: 21: 49,400 \rightarrow 00: 21: 52,040$
[in French] Get back!
Move! Get back! Move.
$00: 21: 52,120 \rightarrow 00: 21: 54,160$
[scooter engines revving]
--> 00:21:57,560
$00: 21: 55,560-->00: 21: 57$,

402
$00: 21: 57,640-->00: 21: 58,480$ [horns honking]

403
$00: 21: 58,560 \rightarrow 00: 21: 59,680$ [in English] Crazy.

404
$00: 22: 00,280 \rightarrow 00: 22: 02,160$ [in French] Move!
$00: 22: 03,320_{-->}^{405} 00: 22: 05,640$
[scooter engines revving]


00:22:50,960 --> 00:22:52,480
I am so sorry, ma'am.
419
$00: 22: 53,760 \rightarrow 00: 22: 55,280$
Maybe try again at dinnertime?
420
$00: 22: 55,800 \rightarrow 00: 22: 58,280$
All right, thank you. Thank you.
421
$00: 22: 58,360 \rightarrow 00: 22: 59,960$


[indistinct conversations in French]


452
00:25:55,760 --> 00:25:57,880
And then I consoled myself with a blow dry.

453
$00: 25: 57,960 \rightarrow 00: 25: 59,120$
[Dodi chuckles softly]
454
$00: 26: 01,640 \rightarrow 00: 26: 04,440$
Everything will be better when we get to my apartment.


- [tires screech]
-[clamoring]

00:26:38,640 --> 00:26:39,760
Okay, get back.
463
$00: 26: 40,960 \rightarrow 00: 26: 42,960$
[shouting continues in French]
464
$00: 26: 43,040 \rightarrow 00: 26: 45,040$
-[clamoring]

- [cameras clicking]

465
$00: 26: 56,080 \rightarrow 00: 26: 57,960$
[muffled clamoring]

467
$00: 26: 58,040 \rightarrow 00: 27: 00,040$
[clamoring continues]
$00: 27: 02,000-->00: 27: 03,080$ Jesus! Come on.

468
$00: 27: 03,160-->00: 27: 06,280$ -[William] Hi, Mummy.
Hello, darling. Finally, we can talk!
469
$00: 27: 06,360$--> 00:27:09,400
Mm. Sorry, we haven't really got very long. It's dinner.

470
$00: 27: 10,160-->00: 27: 12,080$
Yes, I know, but quickly, how's Scotland?
471
$00: 27: 12,160-->00: 27: 13,160$ It's good.

472
00:27:14,080 --> 00:27:16,000
Wet, cold, and full of midges?
473


484
00:27:39,960 --> 00:27:40,880 How's my Harry?
$00: 27: 40,960 \stackrel{485}{-->} 00: 27: 43,120$
-He's waiting to talk to you. -Hi, Mummy.

486
$00: 27: 43,200 \rightarrow 00: 27: 44,200$
Hi, darling.
487
$00: 27: 47,040-->00: 27: 48,760$
So, when are you coming home?
488
00:27:49,280
$\rightarrow 00: 27: 52,240$
I'm coming home tomorrow,
and I'm seeing you both tomorrow night.
489
$00: 27: 52,760-->00: 27: 55,960$ So, where are you now?
Still on the fancy yacht?
490
$00: 27: 56,040$--> 00:27:57,320 No, I'm in Paris.

491
$00: 27: 58,240 \rightarrow 00: 27: 59,200$ With the poser?

492
$00: 28: 01,200-->00: 28: 02,480$
That's not very nice.
493
$00: 28: 04,320-->00: 28: 05,840$
Is he still wearing moccasins?
494
$00: 28: 06,920 \rightarrow->00: 28: 09,200$ -Possibly.
-On the phone all the time?






549
00:32:05,840 --> 00:32:07,160
[in English] Where are we going?
$00: 32: 07,840 \stackrel{550}{-->} 00: 32: 09,840$

Chez Benoit. It's a restaurant.
551
$00: 32: 11,200 \rightarrow 00: 32: 12,520$
[horn honking]
552





["When You Tell Me That You Love Me" playing]

595
$00: 36: 08,520 \rightarrow 00: 36: 09,480$ What's this?

596
$00: 36: 09,560 \rightarrow 00: 36: 10,960$
It's your favorite.
597
$00: 36: 12,320 \rightarrow 00: 36: 13,720$

$00: 36: 38,280 \rightarrow 00: 36: 40,080$
A ring with a specific title,

606
00:36:41,160 --> 00:36:42,960
Dis-Moi Oui. [chuckles softly]
$00: 36: 43,840{ }_{-1}^{-->07} 00: 36: 47,800$
And so I have a question I wanna ask you

$00: 36: 50,920 \rightarrow 00: 36: 53,320$

$00: 37: 14,040-->00: 37: 18,480$
d I'll make you safe No matter where you are.


$00: 38: 51,360-->00: 38: 54,480$
I can't make your father love you more by becoming your wife.
$00: 38: 54,560$--> $00: 38: 56,120$
Well, actually, I think you can.

640
$00: 38: 56,200-->00: 38: 58,160$
Well, I'm not gonna do it. [sniffs]
$00: 39: 03,120 \rightarrow 00: 39: 05,840$
Marriage is a serious and painful business.

642
$00: 39: 08,800 \rightarrow 00: 39: 10,600$
What we have is all about joy.


651
00:39:36,320 $-\gg 00: 39: 37,600$
No. [sniffs]


Do us both good.


You know, when my father hears about this,

00:40:19,000 --> 00:40:21,000
it will confirm what he's always thought.


673
00:40:57,520 --> 00:41:01,520
Solutions to your problems are so obvious from where I'm sitting. 674
$00: 41: 02,680 \rightarrow 00: 41: 05,120$
But we can never see
our own problems clearly.
675
$00: 41: 05,640-->00: 41: 07,760$
Always need a trusted friend to guide us.


684
00:41:35,680 $->00: 41: 36,720$
$\mathrm{Mm}-\mathrm{hmm}$.

$$
685
$$

$00: 41: 37,840 \rightarrow 00: 41: 38,920$
...slow down.
686
$00: 41: 41,200 \rightarrow 00: 41: 45,160$
Look what you've managed to achieve in the year since you've been divorced.




717
$00: 43: 26,480$--> 00:43:28,560
Have you made my dreams come true?
$00: 43: 34,800 \stackrel{718}{-->} 00: 43: 35,800$
[in English] I have.
719
$00: 43: 37,080 \rightarrow 00: 43: 38,320$
I'm glad you called.
720

$00: 43: 55,440 \rightarrow 00: 43: 56,440$
[Mohamed] Mm-hmm.
[Dodi sighs]
729
$00: 44: 02,840 \rightarrow 00: 44: 04,200$

- [phone beeps]
[dia] tone]


Hello? $00: 44: 07,760 \rightarrow 00: 44: 09,000$ [in Arabic] Are you there?

The princess and I will remain friends,
$0: 44: 14,400-->00: 44: 17,400$
in English] But there will be no engagement nor wedding.
$00: 44: 17,920 \rightarrow 00: 44: 21,080$

for letting you down or being a failure,
$\xrightarrow[-->]{736} 00: 44: 27,880$
whatever you wanna call it, go ahead.
737
$00: 44: 28,400 \rightarrow 00: 44: 31,840$
Cut me off.
It'll be a blessing, but let me say this.
$00: 44: 33,000 \rightarrow->00: 44: 34,000$ I love you.

00:44:36,000 --> 00:44:38,280
But it's killing me trying to be the person 740
$00: 44: 38,360 \rightarrow 00: 44: 41,040$
you need me to be
to feel good about yourself.
741
$00: 44: 41,840-->00: 44: 45,080$
If you cannot accept me for who I am,



[sighs] Trevor.
774
00:46:47,760 $-->00: 46: 49,680$
We've decided to go back to my apartment.






-I know.

839
$00: 50: 24,560 \rightarrow 00: 50: 26,560$

- [chuckles softly]
- [footsteps approaching]

-[Dodi in French] Everything okay, Henri?
Sh
-Yes.

841
$00: 50: 33,920 \rightarrow 00: 50: 37,600$
Are Philippe and Jean-François out doing what I asked?

842
$00: 50: 37,680 \rightarrow 00: 50: 39,760$
Yes, they're out front doing the diversion.

843
$00: 50: 40,280-->00: 50: 41,280$
[Dodi] Okay.
844
$00: 50: 42,040 \rightarrow 00: 50: 43,760$
No one will see us leave.
845
$00: 50: 43,840-->00: 50: 44,840$
Trust me.
846
$00: 50: 45,400-->00: 50: 46,240$
Good.
847
$00: 50: 49,200-->00: 50: 50,920$
-[in English] What'd he say?
$00: 50: 52,960-->00: 50: 53,960$
[door shuts]



871

00:52:29,600 --> 00:52:31,760
Come on. Let's go. Let's get out of here.
872
$00: 52: 31,840 \rightarrow 00: 52: 33,440$
[engine turns over]
873
$00: 52: 35,320 \rightarrow 00: 52: 37,280$

-     - tires squeal]
-[paparazzi shouting]
874
$00: 52: 37,360 \rightarrow 00: 52: 39,200$
[cameras clicking]
$00: 52: 39,280 \xrightarrow{875} 00: 52: 40,800$

876
$00: 52: 40,880-->00: 52: 42,400$ [shouting continues]

877
$00: 52: 48,480$--> $00: 52: 50,800$ [overlapping indistinct shouts]

878
$00: 52: 50,880-->00: 52: 52,840$ [somber music playing]

879
$00: 53: 04,120 \rightarrow 00: 53: 06,280$ [engine revving]

880
$00: 53: 14,240$--> 00:53:16,960
[tires squealing]
881
$00: 53: 17,040-->00: 53: 22,400$
-[crashing]
-[debris clattering]


